

## English version

### What is the Tour du Monde à Chambéry?

The *Tour du Monde à Chambé* (formerly *Tour du Monde au Manège*) is one of the city's most popular international events. It brings together cultures from all over the world in the heart of Chambéry.

The event is open over two days:

- **Friday - Children's Day. Participation on Friday is optional.** Friday will be reserved for schoolchildren from Chambéry. Throughout the day, activities will be organized exclusively for children, and the event will not be open to the general public. You are welcome to join us on Friday if you would like to represent your country and interact with the children.  
Preparing a children's activity is not mandatory, but it would be greatly appreciated. If you choose to take part of the event on Friday, it will take place at the *Maison des Associations* from 9:00 a.m. to 4:30 p.m. Further details will be shared later.
- **Saturday - Public Day.** The second day is Saturday, and this time the event is open to everyone (families, residents of Chambéry, friends, students, tourists, etc.). During this day, you, the international students will present your stand that you have created, with the aim of sharing your cultures. This can be done through culinary specialties, games, anecdotes, stories about your countries, photos, music, activities for childrens, etc. In addition, numerous activities will be organized throughout the day to entertain the public and celebrate the mix of cultures. Please be creative and have fun.  
The day will begin with a parade in Chambéry, in which you will take part. Then your stand will open to the public. We will share more details about the schedule a bit later.

### Dates and location

Friday 27 & Saturday 28 March 2026

Place des Éléphants - Chambéry - [10 Place des Éléphants, 73000 Chambéry](#)

### Your Role as a Participant

As an international student, you will run a stand representing your country of origin, either alone or with other students if you prefer.

Your stand can include:

- Traditional or typical food (optional)
- Decorations, flags, posters
- Games or activities
- Stories, music, cultural objects
- Anything that reflects your country and culture

This is your chance to share what makes your culture unique and to interact with visitors in a friendly and festive atmosphere.

### What We Provide

Each stand will be equipped with:

- Lunch will be provided.
- A 1.80 m table
- There will be ways to attach decorations (posters, photos) or information on your stand.
- A banner with your country's name

⚠ If you need tableware/dishes on your stand for the specialties you plan to offer for tasting, you must bring it yourself, we will not provide it.

## Food & Cooking

You may offer food if you wish (optional).

All food must be prepared in advance.

⚠ Because the event takes place outdoors, we cannot provide: Stoves, Microwaves, Refrigerators or cold rooms.

## Budget & Reimbursement

Depending on the number of stand we will provide you a budget of 40 to 50€ for each country/culture.

- You must pay this amount in advance.
- After the event, you will be fully reimbursed for what you spent.

To be reimbursed:

- Keep all receipts
- Keep the credit card slip
- Ask for a printed receipt when paying (many shops no longer print them automatically)

⚠ You will be reimbursed based on receipts. If you do not provide us with receipts, we will not be able to reimburse you.

## Where to Buy Supplies

You can buy decorations, food, and materials at:

- La Bamboula
- La Foir'Fouille
- B&M
- Supermarkets in Chambéry (bus accessible)

If you need special materials, contact the organizers to check what is already available.

## Ideas that worked well last year

- Game related to traditions
- Expressions
- Culinary specialties / Blind tasting
- Write your first name in the language of your country if the alphabet is different (for example : Arabic, Chinese, etc.)
- Superstitions in your country (for example: in France, seeing a black cat brings bad luck)
- Lucky bracelet workshop
- Activities : teach three words in your language
- Dance demonstration

- Games: for example, we give three sentences, two of which are false and one is true
- Cult movies and TV series

### Most Important

The most important thing is to:

- Enjoy the experience
- Represent your country
- Share your culture
- Meet people and have fun

Your presence is what makes the Tour du Monde à Chambé truly international and unforgettable.

### How to contact us / Where to find more information

- email address : [international.tourdumonde@gmail.com](mailto:international.tourdumonde@gmail.com)
- Website : <https://tourdumondeaumanège.com/>
- Instagram : [tourdumonde.a.chambe](https://www.instagram.com/tourdumonde.a.chambe)
- Facebook : [Tour Du Monde au Manège](https://www.facebook.com/Tour-Du-Monde-au-Manège)



## Version Française

### Qu'est-ce que le Tour du Monde à Chambéry ?

Le *Tour du Monde à Chambé* (anciennement Tour du Monde au Manège) est l'un des événements internationaux les plus populaires de la ville. Il rassemble des cultures du monde entier au cœur de Chambéry.

L'événement se déroule sur deux jours :

- **Vendredi - Journée des enfants.** **Participation le vendredi est optionnelle.** Le vendredi sera réservé aux écoliers de Chambéry. Tout au long de la journée, des activités seront organisées exclusivement pour les enfants et l'événement ne sera pas ouvert au grand public. Vous êtes les bienvenus le vendredi si vous souhaitez représenter votre pays et interagir avec les enfants.  
La préparation d'une activité pour les enfants n'est pas obligatoire, mais elle serait très appréciée. Si vous choisissez de participer à l'événement du vendredi, celui-ci aura lieu à la Maison des Associations de 9h00 à 16h30. Plus de détails vous seront communiqués ultérieurement.
- **Samedi - Journée publique.** Le deuxième jour est le samedi, et cette fois-ci, l'événement est ouvert à tous (familles, habitants de Chambéry, amis, étudiants, touristes, etc.). Au cours de cette journée, vous, les étudiants internationaux, présenterez les stands que vous avez créés dans le but de partager vos cultures. Cela peut se faire à travers des spécialités culinaires, des jeux, des anecdotes, des histoires sur vos pays, des photos, de la musique, des activités pour les enfants, etc. De plus, de nombreuses activités seront organisées tout au long de la journée pour divertir le public et célébrer le mélange des cultures. Soyez créatifs et amusez-vous bien.  
La journée commencera par une parade dans Chambéry, auquel vous participerez. Ensuite, votre stand sera ouvert au public. Nous vous communiquerons plus de détails sur le programme un peu plus tard.

### Dates et lieu

Vendredi 27 et samedi 28 mars 2026

Place des Éléphants - Chambéry - [10 Place des Éléphants, 73000 Chambéry](#)

### Votre rôle en tant que participant

En tant qu'étudiant international, vous tiendrez un stand représentant votre pays d'origine, seul ou avec d'autres étudiants si vous le souhaitez.

Votre stand peut comprendre :

- Des plats traditionnels ou typiques (facultatif)
- Des décorations, des drapeaux, des affiches
- Des jeux ou des activités
- Des histoires, de la musique, des objets culturels
- Tout ce qui reflète votre pays et votre culture

C'est l'occasion pour vous de partager ce qui rend votre culture unique et d'interagir avec les visiteurs dans une ambiance conviviale et festive.

## Ce que nous fournissons

Chaque stand sera équipé de :

- Le repas du midi vous sera fourni.
- Une table de 1,80 m
- Il sera possible d'apposer des décorations (affiches, photos) ou des informations sur votre stand.
- Une bannière avec le nom de votre pays

⚠ Si vous avez besoin de vaisselle/couverts sur votre stand pour les spécialités que vous prévoyez de proposer à la dégustation, vous devez les apporter vous-même, nous ne les fournissons pas.

## Nourriture et cuisine

Vous pouvez proposer de la nourriture si vous le souhaitez (facultatif).

Tous les plats doivent être préparés à l'avance.

⚠ L'événement se déroulant en plein air, nous ne pouvons pas fournir : Cuisinières, Micro-ondes, Réfrigérateurs ou chambres froides.

## Budget et remboursement

En fonction du nombre de stands, nous vous fournirons un budget de 40 à 50 € pour chaque pays/culture.

- Vous devrez payer ce montant à l'avance.
- Après l'événement, vous serez intégralement remboursé de vos dépenses.

Pour être remboursé :

- Conservez tous les reçus.
- Conservez le bordereau de carte de crédit.
- Demandez un reçu imprimé lors du paiement (de nombreux magasins ne les impriment plus automatiquement).

⚠ Vous serez remboursé sur la base des reçus. Si vous ne nous fournissez pas de reçus, nous ne pourrons pas vous rembourser.

## Où acheter les fournitures

Vous pouvez acheter des décorations, de la nourriture et du matériel chez :

- La Bamboula
- La Foir'Fouille
- B&M
- Les supermarchés de Chambéry (accessibles en bus)

Si vous avez besoin de matériel spécial, contactez les organisateurs pour vérifier ce qui est déjà disponible.

## Idées qui ont bien fonctionné l'année dernière

- Jeu lié aux traditions
- Expressions
- Spécialités culinaires / Dégustation à l'aveugle
- Écrivez votre prénom dans la langue de votre pays si l'alphabet est différent (par exemple : arabe, chinois, etc.)

- Superstitions dans votre pays (par exemple : en France, voir un chat noir porte malheur)
- Atelier de fabrication de bracelets porte-bonheur
- Activités : enseignez trois mots dans votre langue
- Démonstration de danse
- Jeux : par exemple, nous donnons trois phrases, dont deux sont fausses et une est vraie
- Films et séries télévisées cultes

## Le plus important

Le plus important est de :

- Profiter de l'expérience
- Représenter votre pays
- Partager votre culture
- Rencontrer des gens et vous amuser

C'est votre présence qui rend le Tour du Monde à Chambé véritablement international et inoubliable.

## Comment nous contacter / Où trouver plus d'informations

- Adresse email : [international.tourdumonde@gmail.com](mailto:international.tourdumonde@gmail.com)
- Site internet : <https://tourdumondeaumanège.com/>
- Instagram : [tourdumonde.a.chambe](https://www.instagram.com/tourdumonde.a.chambe)
- Facebook : [Tour Du Monde au Manège](https://www.facebook.com/Tour-Du-Monde-au-Manège)

